



comune di trieste  
 piazza Unità d'Italia 4  
 34121 Trieste  
[www.comune.trieste.it](http://www.comune.trieste.it)  
 partita iva 00210240321

## DIPARTIMENTO SCUOLA, EDUCAZIONE, PROMOZIONE TURISTICA, CULTURA E SPORT

P.O. GIOVANI

**REG. DET. DIR. N. 1816 / 2019**

Prot. Corr. 16-13/4/1- 219/19 (9561)

**OGGETTO:** CIG: **Z5C2918A1A** - PAG - Progetto Area Giovani. Affidamento del servizio di organizzazione e supporto alle attività formative e ludiche in lingua inglese relative al progetto Help to Help. Spesa di euro 3.289,50 (I.V.A. compresa).

### LA RESPONSABILE DI POSIZIONE ORGANIZZATIVA

#### Premesso

- che il programma di mandato del Sindaco, approvato con deliberazione consiliare n. 50 del 13 luglio 2016 e perfezionata in data 03/08/2016, prevede tra le sue priorità strategiche azioni trasversali di rilancio delle politiche per i giovani, con l'istituzione di una delega appositamente dedicata;

che nel medesimo programma, al punto 5. GIOVANI E INIZIATIVE DI SCAMBIO, è fatto esplicito riferimento ad attività che riguardino il supporto agli studenti in difficoltà realizzato attraverso il coinvolgimento di pari in attività formative;

- con deliberazione giuntales n. 616 del 28 novembre 2016, immediatamente eseguibile, il Comune di Trieste ha approvato le nuove linee di indirizzo delle politiche per i giovani, confluite nel PAG – Progetto Area Giovani che dovrà sviluppare nel quinquennio specifici obiettivi strategici in altrettante aree tematiche;

#### richiamati

in tal senso, gli indirizzi relativi al rilancio delle politiche a favore delle fasce giovani attraverso lo sviluppo di specifiche attività in ambito culturale, formativo e della mobilità internazionale, come richiamato al punto 1 lettera c) della citata Deliberazione, favorendo la crescita complessiva e armonica degli individui in formazione e allo sviluppo delle loro competenze;

#### preso atto

della deliberazione giuntales n. 641 del 10 dicembre 2018, immediatamente eseguibile, con la

Responsabile del procedimento: dottoressa Donatella Rocco	Tel: 040 675 8729	E-mail: donatella.rocco@comune.trieste.it	Posta Elettronica Certificata  (PEC)  comune.trieste@certgov.fvg.it
Responsabile dell'istruttoria: dottoressa Donatella Rocco	Tel: 040675 8729	E-mail: donatella.rocco@comune.trieste.it	
Addetto alla trattazione della pratica: Cristina Posar	Tel: 0406754663	E-mail: cristina.posar@comune.trieste.it	

quale il Comune di Trieste approva la convenzione con AIESEC Italia, per la realizzazione di attività in lingua inglese rivolte ai giovani denominato progetto Help to Help;

#### **acclarato**

- che 30 volontari dai 20 ai 30 anni, provenienti da tutto il mondo e selezionati dall'associazione AIESEC Italia saranno impegnati a Trieste (soprattutto presso il Polo Giovani Toti) in tre diversi periodi (dal 17 giugno al 28 luglio, dal 29 luglio al 8 settembre e dal 14 ottobre al 24 novembre 2019) nel progetto Help to Help;
- che tale progetto prevede la realizzazione sperimentale di attività formative in madrelingua inglese (tutte gratuite) per i giovani dai 14 ai 35 anni: apprendimenti informali dell'inglese di vari livelli, workshop tematici, eventi pubblici, in un contesto non strutturato e in modalità *peer to peer*;
- nella convenzione quadro sottoscritta tra il Comune di Trieste e Aiesec Italia, sottoscritta in data 16.01.2019, si sanciscono le modalità di realizzazione del progetto Help to Help, che richiede il supporto e il coinvolgimento di realtà cittadine ricettive particolarmente vicine al mondo giovanile per supportare alcuni filoni progettuali dei volontari;

#### **ritenuto**

di richiedere a tal fine, per avviare una fase ricognitoria ai sensi del Nuovo Codice degli Appalti, approvato con D. Lgs. N. 50 del 18 aprile 2016, tre preventivi per un servizio di organizzazione e supporto alle attività formative e ludiche in lingua inglese relative al progetto Help to Help alle seguenti ditte:

- Hotel Capitelli con sede a Trieste in via Trauner,1;
- Ostello Tergeste con sede a Trieste in Viale Miramare, 331 ;
- Ostello Controvento, con sede a Trieste in Piazza Venezia,1 ;

#### **dato atto**

che, per il succitato servizio, il preventivo più vantaggioso è risultato quello inviato dall'Ostello Controvento, così come protocollato e conservati agli atti, per una spesa di euro 3.289,50 (I.V.A compresa);

#### **ritenuto**

pertanto di procedere all'affidamento del succitato servizio all'Ostello Controvento, con sede a Trieste in Piazza Venezia,1 (P.I. 01301260327) per euro 3.289,50 (I.V.A. compresa);

#### **considerato**

- che, con la deliberazione consiliare n. 16 dd. 03.04.2019, dichiarata immediatamente eseguibile, è stato approvato il "Bilancio di Previsione 2019/2021 e l'aggiornamento del Documento Unico di Programmazione (DUP) - periodo 2019/21";
- della deliberazione Giuntale n. 347 dd. 19.07.2018, immediatamente eseguibile, avente come oggetto "Piano Esecutivo di Gestione 2018 – 2020";

#### **richiamati**

- l'articolo 36, comma 2 lettera b del Nuovo Codice degli Appalti, approvato con D. Lgs. N. 50 del 18 aprile 2016, che consente di affidare direttamente acquisti di beni e servizi per importi sottosoglia;
- l'art. 1, comma 502, della legge 20/2015, come modificato dall' art. 1, comma 130 della legge di bilancio 2019 n. 145/2018 pubblicata in G.U n. 302/2018, in base al quale non ricorre

Responsabile del procedimento:dottorssa Donatella Rocco	Tel: 040 675 8729	E-mail: donatella.rocco@comune.trieste.it	Posta Elettronica Certificata
Responsabile dell'istruttoria: dottorssa Donatella Rocco	Tel: 040675 8729	E-mail: donatella.rocco@comune.trieste.it	(PEC)
Addetto alla trattazione della pratica: Cristina Posar	Tel: 0406754663	E-mail: cristina.posar@comune.trieste.it	comune.trieste@certgov.fvg.it

l'obbligo di rivolgersi al MEPA per gli acquisti di beni e servizi di importo inferiore ai 5.000,00 euro IVA esclusa;

#### **rammentata**

la nota, conservata agli atti, con cui il Direttore del Dipartimento Scuola, Educazione, Promozione Turistica, Cultura e Sport, dott. Fabio Lorenzut, autorizza la dott.ssa Donatella Rocco, responsabile di Posizione Organizzativa Giovani, all'utilizzo di euro 1.500,00 a valere sul capitolo 160900 Rilevante Iva;

#### **considerato**

- che ai sensi del comma 8 dell'art. 183 del D.Lgs. 267/2000 e s.m.i. - TUEL, il programma dei conseguenti pagamenti (dell'impegno o degli impegni di spesa) di cui al presente provvedimento è compatibile con i relativi stanziamenti di cassa del bilancio e con le regole di finanza pubblica in materia di pareggio di bilancio, introdotte dai commi 707 e seguenti dell'art. 1 della legge n.208/2015;

- che l'obbligazione giuridicamente perfezionata viene a scadenza nel 2019 per euro 3.289,50 (I.V.A compresa);

- che il cronoprogramma dei pagamenti per la spesa in argomento è il seguente: anno 2019 ± euro 3.289,50 (I.V.A compresa);

#### **visti**

- l'art. 107 del Testo Unico degli Enti Locali - D. Lgs. N. 267 dd. 18.8.2000 e succ. modifiche;
- la legge 241/90 (modificata dalla L. 15/2005), in particolare l'art. 1;
- lo Statuto del Comune di Trieste (modificato dalla delibere consiliari n. 20/2001 e 60/2001), entrato in vigore il 13 luglio 2001;
- la determinazione dirigenziale n. 37 di data 31 luglio 2017 e perfezionata il 31 luglio 2017, con la quale è stata assegnata la posizione organizzativa "Giovani" alla dott.ssa Donatella Rocco;
- il D.Lgs. 33/2013 in materia di riordino della disciplina riguardante gli obblighi di pubblicità trasparenza e diffusione di informazioni da parte delle pubbliche amministrazioni, così come modificato dal D.Lgs 97/2016;

espresso il parere di cui all'art.147 bis del D.Lgs. n. 267/2000, in ordine alla regolarità e correttezza amministrativa;

### **DETERMINA**

1. di approvare, per i motivi citati in premessa, la spesa di euro 3.289,50 (I.V.A. compresa) per il servizio di organizzazione e supporto alle attività formative e ludiche in lingua inglese relative al progetto Help to Help;
2. di affidare il suddetto servizio all'Ostello Controvento, con sede a Trieste in Piazza Venezia,1 (P.I. 01301260327) ;
3. di impegnare la spesa complessiva di euro 3.289,50 (I.V.A compresa) come di seguito indicato:
  - euro 1.789,50 sul capitolo 251200;
  - euro 1.500,00 sul capitolo 160900;

Anno	Cap	Descrizione	CE	V livello	Programma	Progetto	D/N	Importo	Note
Responsabile del procedimento:dottorssa Donatella Rocco				Tel: 040 675 8729		E-mail: donatella.rocco@comune.trieste.it		Posta Elettronica Certificata (PEC) comune.trieste@certgov.fvg.it	
Responsabile dell'istruttoria: dottorssa Donatella Rocco				Tel: 040675 8729		E-mail: donatella.rocco@comune.trieste.it			
Addetto alla trattazione della pratica: Cristina Posar				Tel: 0406754663		E-mail: cristina.posar@comune.trieste.it			

2019	00160 900	ALTRI SERVIZI PER MOSTRE, MANIFESTAZIO NI E SERVIZI DIVERSI A CURA DELLA CULTURA - rilevante IVA	02487	U.1.03.02 .99.005	00152	03228	N	1.500,00	1.500,00- 2019
2019	00251 200	ALTRI SERVIZI PER I POLI DI AGGREGAZION E GIOVANILE - RILEVANTI IVA	02292	U.1.03.02 .99.005	00559	01500	N	1.789,50	1789,50- 2019

di dare atto che:

- ai sensi del comma 8 dell'art. 183 del D.Lgs. 267/2000 e s.m.i. - TUEL, il programma dei conseguenti pagamenti (dell'impegno o degli impegni di spesa) di cui al presente provvedimento è compatibile con i relativi stanziamenti di cassa del bilancio e con le regole di finanza pubblica in materia di "pareggio di bilancio", introdotte dai commi 707 e seguenti dell'art. 1 della legge n.208/2015;
- l'obbligazione giuridicamente perfezionata viene a scadenza nel 2019 per euro 3.289,50 (I.V.A compresa);
- il cronoprogramma dei pagamenti per la spesa in argomento e' il seguente: anno 2019 - euro 3.289,50 (I.V.A compresa);

5. di dare atto che la liquidazione della fattura relativa al succitato servizio verrà autorizzata previa corrispondenza alla prestazione richiesta e alla sua compiuta conclusione.

**LA RESPONSABILE DI POSIZIONE ORGANIZZATIVA**  
dottoressa Donatella Rocco

Trieste, vedi data firma digitale

*Documento sottoscritto con firma digitale  
(ex art. 24 del D.L.vo 82/2005 e s.m.i.)*

Responsabile del procedimento: dottoressa Donatella Rocco	Tel: 040 675 8729	E-mail: donatella.rocco@comune.trieste.it	Posta Elettronica Certificata  (PEC)  comune.trieste@certgov.fvg.it
Responsabile dell'istruttoria: dottoressa Donatella Rocco	Tel: 040675 8729	E-mail: donatella.rocco@comune.trieste.it	
Addetto alla trattazione della pratica: Cristina Posar	Tel: 0406754663	E-mail: cristina.posar@comune.trieste.it	

# Elenco firmatari

ATTO SOTTOSCRITTO DIGITALMENTE AI SENSI DEL D.P.R. 445/2000 E DEL D.LGS. 82/2005 E SUCCESSIVE MODIFICHE E INTEGRAZIONI

Questo documento è stato firmato da:

NOME: ROCCO DONATELLA

CODICE FISCALE: RCCDTL64R62L424I

DATA FIRMA: 05/07/2019 10:20:25

IMPRONTA: 11E31DDB462A1DA644112CB74FC5221E3E884A4851084B13D69AEB1F5333E8F6  
3E884A4851084B13D69AEB1F5333E8F695DD845C949E4684E0BC3A52F136DB33  
95DD845C949E4684E0BC3A52F136DB33C059B519D6C0E6A1428FFD3A7AEA75CA  
C059B519D6C0E6A1428FFD3A7AEA75CA509A91BFC3249C97D92B11DE7C47123A